

REDACTIUNEA,
Administrațiunea și Tipografia
Brașov, piața mare nr. 30.
TELEFON Nr. 226.
Scrisorile neînscrise nu se
primesc.
Manuscrisurile nu se retrimit.
Inserate
se primesc la Administrațiunea
Brașov și la următoarele
SIBOURI de ANUNȚURI:
In Viena la M. Dukos Nachf.,
Ruz. Angenfeld & Emmerich, Leo-
ner, Heinrich Scholok, A. Op-
pelik Nachf., Anton Oppelik.
In Budapesta la A. V. Golber-
ger, Ekstein Bernat, Iuliu Le-
opold (VII Erzsébet-körút).
Prețul inserțiilor: o serie
garmond pe o coloană 10 bani
pentru o publicare. Publicări
mai dese după tariful și invo-
ială. — RECLAME pe pagina
8-a o serie 20 bani.

GAZETA TRANSILVANIEI.

(Număr de Duminică 32.)

Telefon: Nr. 226.

GAZETA apare în fiecare zi

Abonamente pentru Austro-Ungarie:
Pe un an 24 cor., pe șase luni
12 cor., pe trei luni 8 cor.
N-rii de Duminică 4 cor. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 fr. pe an.
Se primumeră la toate ofi-
ciile poștale din țară și din
afară și la d-rii colectori.

Abonamentul pentru Brașov:
Administrațiunea, Piața mare
Târgul Inului Nr. 30. etagiu
I. Pe un an 20 cor., pe șase
luni 10 cor., pe trei luni 5 cor.
Cu dusul acasă: Pe un an 24
cor., pe șase luni 12 cor., pe
trei luni 6 cor. — Un esem-
plar 10 bani. — Atât abona-
mentele cât și inserțiile
sunt a se plăti înainte.

Nr. 174. — Anul LXXI.

Brașov, Vineri-Sâmbătă 9 (22) August

1908.

Jubileul împărătesc și Maghiarii.

De obște cunoscut că Maghiarii au hotărât, ca ei să nu ia parte la pregătirile ce s'au făcut pentru serbarea jubileului de 60 de ani de domnie a Majestății Sale monarhului nostru. Ei stau pe punctul de vedere, că Ungaria n'are a serba acest jubileu, deoarece-ce el ar privi numai pe Împăratul Austriei, care a fost încoronat ca rege al Ungariei numai la anul 1867. Prin urmare cei 19 ani, ce au trecut dela suirea pe tron a lui Francisc Iosif I, la 2 Decemvrie 1848, n'ar avea pentru Ungaria decât o însemnătate negativă; adică Ungaria a avut să lupte 19 ani cu Împăratul până ce s'a putut împăca cu el, după ce fu încoronat cu coroana sf. Ștefan.

Lucru cam ciudat; să domnești peste o țară de 19 ani și totuși să se șteargă din catastih, că ai condus atâta vreme destinele ei de pe tron, fie împărătesc, fie regesc, sau și una și alta; fie fără, fie cu coroana pe cap.

În privința aceasta patrioții noștri oficioși și neoficioși s'au arătat în totdeauna foarte senzibili, tot așa de geloși pe vechile privilegii ca și în daraverile lor cu naționalitățile.

Știm, că din cauza aceasta s'au dedat cu timpul Maghiarii să nu mai vrea să știe de nimic, ce reamintește pe Împăratul Austriei și puterea lui de odinioară. Au ațâțat în contra colorilor negru-galben ale familiei împărătești până ce le-au scos din întrebuințare în Ungaria. Paralel cu aceasta au agitat în contra pajerei austriace, a vulturului cu două capete, și în contra armatei, ce-l poartă ca însemn; ear de un șir de ani încoace șovinismii înfocați, cari sunt totdeauna în majoritate și în fruntea mulțimei, nu mai incap de imnul împărătesc „Gotterhalte“. Până și ziua nașterii Majestății Sale, 18 August, a fost din ce în ce mai slab serbată în ținuturile locuite de Maghiari și a ajuns să nu se mai facă nici iluminare și s'o serbeze de fapt numai armata, cum s'a întâmplat Marța trecută în cele mai multe părți. Serbările și ilumina-

ția au început a se păstra tot mai mult pentru ziua de sf. Ștefan.

Inchipuți-vă acum pe strașnicii politicieni împintenați și cu mustățile răsucite, cetind fără de veste în „Budapesti Közlöny“, mai eri, alaltăeri un autograf semnat de regele Francisc Iosif I. și contra-semnat de ministru-președinte Wekerle Sandor, în care se zice, că, văzându-se îndemnată Majestatea Sa de a înființa cu ocazia aniversării a 60 a a urcării sale pe tron o *cruce jubilară* cu menirea, ca să fie conferită funcționarilor și impiegatilor civili de stat și acelor de un rang cu aceștia, înștiințează despre aceasta pe ministru-președinte, predându-i statutele și o cruce ca model.

Poftiți acum, după toate câte s'au petrecut de 40 de ani să vie Monarhul și să zică: Voiu să dau tuturor slujbașilor de stat din Ungaria, câți m'au servit în acest timp de 60 de ani, de când sunt împărat și rege, drept aducere aminte crucea jubilară! Cei ce cu o zi înainte s'au „scandalizat“, auzind cântându se „Gotterhalte“, la slujbele din biserici, să poarte acum crucea împărătească jubilară!

Ori nu o vor primi? Nu vor voi s'o poarte? Le dă mâna s'o refuze cu toții? Asta-i întrebarea cea mare de astăzi, care torturează sufletele șoviniște

Deputatul extrem Farkashazy pregătește o interpelație pentru toamnă. El și cu soții săi pretind, că ministru-președinte Dr. Wekerle, prin aceea, că a subscris înaltul autograf regesc, privitor la aceasta cruce ar fi vătămat greu dreptul public ungar. Chiar și „Alkotmany“, serie, că „națiunea“ nu va primi bucuros o decorațiune, întemeiată cu ocazia unui jubileu, ce se estinde și asupra unui stat strein (Austria); scrie, că n'are nici un înțeles, că aceasta decorație a fost introdusă prin foaia oficială în Ungaria, „cu atât mai vărtos, cu cât un funcționar de stat civil maghiar abia va reflecta la decorațiunea de caracter austriac“.

Măi! măi! Dar grozavi mai știu să fie cei din tabăra lui Zichy și Apponyi! De luptacii diu stânga opozițională, de tovarășii lui Lengyel nici că mai vorbim. Ei scuișă foc și pară.

Icoana se desăvârșește, dacă vom privi pe de altă parte la ministru-președinte Wekerle, vulpea bătrână, care de voie, de nevoie rânjește, lăsând ca oficioșii săi să scrie în apărarea lui, că tot Ungurii au fost aceia, cari, după încoronare, au adus o lege, prin care s'a delăturat odată pentru totdeauna „iregularitatea ce s'a ivit prin aceea, că împăratul a fost încoronat ca rege al Ungariei numai în anul 1807“. Așa-dară ori ce ar zice și ori cât ar striga șovinismii, după lege, timpul de domnie al Împăratului și regelui în Ungaria are aceeași durată. ca și în Austria.

Pentru fondul jubilar al »Gazetei«.

Chilia rusă, 2 August st. v. 1908. — D-le director, cu ocazia jubileului de 70 de ani a scumpei noastre mame „Gazeta Transilvaniei“, vă dorim din suflet d-voastră și tuturor, cari s'au luptat și se luptă pentru națiunea noastră română, ani mulți fericiți.

Primiți totodată pentru fondul jubilar zece (zece) ruble dela

frații români din Basarabia
Ioan I. Săcărianu.

Au mai contribuit:
Doamna *Belașă Blebea* din Brașov suma de 20 (douăzeci) coroane;

d-l *C. G. Albuș* din comuna *Pădina*, județul Buzău (România), 5 (cinci) Lei;

D-l *George Blaga*, din *Niles-Ohio* (America de Nord) originar din comuna Galați lângă Făgăraș, 3 (trei) coroane;

d-l *Ieronim Slavoca* preot, *Ivamare* (u. p. Borgoprund) 3 (trei) cor.;

Târșolt, (comit. Sătmar) 12 Aug. n. 1908. — Trimit 5 (cinci) coroane pentru fondul jubilar al iubitei noastre „Gazeta Transilvaniei“, ear ilustruului ei director, căruia îi aduc omagii și pe care îl admiră o lume românească, îi doresc din inimă încă: mulți ani fericiți.

Eugen Dredeanu,
preot român.

Doamna ved. *Susana Câmpian* protopopeasă din *Ibașfalău*, ne trimite 10 (zece) coroane pentru două numere din „Gazeta“ jubilară.

Adunările poporale românești. Aproape toți deputații români naționaliști se află de câteva zile prin cercurile lor electorale pentru a da samă în fața alegătorilor lor despre ce au lucrat și isprăvit în sesiunea trecută a dietei ungare. Unele din aceste întruniri s'au ținut, iar altele se vor ținea pe rând în zilele viitoare. Inceputul l'a făcut președintele clubului naționalist, deputatul Dr. T. *Mihali*, în ziua de 9 l. c. n. în *Ileanda-mare*, unde în fața numeroșilor săi alegători — erau de față mai multe sute — a vorbit pe larg despre situația politică a țării arătând greutățile multe și diferite, pe cari le-au întâmpinat deputații români în sfatul țării. D-l Mihali a vorbit îndeosebi și despre necesitatea introducerii votului universal, pe care ministrul Andrassy vrea să-l schimonosească prin votul plural. În contra unei atari încercări Români trebuie să-și ridice cu toată hotărârea glasul lor de protestare. A mai vorbit despre trebuința ardentă de a se organiza toți Românii, de ași strânge rândurile și de a se interesa de toate manifestațiunile politice și culturale din toate locurile locuite de Români.

În scopul acesta — a zis d-l Mihali — ar trebui să-și țină de datorință sfântă oricare Român, domn sau țaran știutor de carte, ca să sprijinească și să celească ziarurile românești, cari stau în serviciul neamului pe teren politic ori cultural... »*Gazeta Transilvaniei*“, care a împlinit 70 de ani de când aduce serviciile sale prețioase neamului, ne umple de mândrie și recunoștință. Să-i exprimăm recunoștința și stima noastră și din adunarea aceasta«. (Aplause și aprobări furtunoase.)

La încheierea adunării s'a primit o rezoluțiune, în care se votează d-lui Mihali și celorlalți deputați români încredere și mulțumită, se cere introducerea votului universal, secret, egal și pe comune, se exprimă dorința, ca tot Românul, știutor de carte, să sprijinească ziarurile românești naționale, abonându-le, să se ceară libertatea organizării fie-cărui partid și să se stăruiască până la Maj. Sa Monarhul, ca ziaristii români condamnați să fie agrățiți, iar persecuțiile în contra pressei române să înceteze. Dela adunare s'a mai trimis Majestății Sale Monarhului o telegramă omagială.

În 11 l. c. și-a ținut în *Beiuș* darea de samă dep. Dr. V. *Lucaci*. Numeroșii alegători, prezenți la adunare, au votat o rezoluțiune analogă. În 16 l. c. dep. Dr. *Suciu* a ținut o imponentă adunare în *Boroșineu*. Cei întruniți au votat dep. *Suciu* încredere și au cerut printr'o adresă, ce se va trimite dietei, înarticulara votului universal, egal și secret. Alaltăeri dep. *Goldis* a ținut o imponentă întrunire populară în *Cuvin*.

FOILETONUL »GAZ. TRANS.«

Moartea lui Ion Vodă Cel Cumplit.

Gemea Dunărea bătrână de atât sânge înroșită
Că isbindu-se de maluri se oprea înmărmurită.
Și vedea cum sbor călării, cum s'asvârle pedestreimea
Peste șanțuri și coline, risipind prin văi mulțimea.
De trei ori gonii sunt Turcii, săgeți sboară mii și mii,
Valuri pleacă, valuri vin ei... morți rămân ei pe câmpii.

Tunul bubue sălbatic, Dunărea își umflă valul
Și așteaptă pe păgânul să-l înceapă surpând malul...
...Câte veacuri de durere n'a aprins cruda-i mână
Câte ori Carpatul falnic n'a rupt lanțul de robie
Trimițându-i vers de doină, vers duios de tânguință,
Fiind martor la durere și la multă suferință...
...Dacă în cartea vecinicii e vre-o pagină cernită
Acolo poporul ăsta și-a scris viața-i urgisită.

Lupta crâncenă încetează... obositele popoare
Stau mai dârje față în față de isbândă doritoare;
Moldovenii și Cazacii curajoși unul ca unul
Se strâng toți sub steagul țării ca să moară pân' la unul.
Tătăria șade roată, Turcii risipiți s'adună
Soarele muiat în sânge printre nori ar vrea s'apună.

Ion Vodă adună sfatul și cât fu noaptea de lungă,
Petrecură în veghiere, somn adânc să nu'i ajungă.

„Dragi viteji“, le zise dânsul, „eu gândesc mai bine moartea
S'o împart cu voi acuma, că aceasta mi-a fost partea,
Decât viața umilită aș vroi de mii de ori
Să-mi retez capul c'un paloș să mă aflu mort în zori.
Nu păgânul ce ne e dușman, ci ael ce m'a trădat.
Ca să-i fie pildă moartea-mi și că fapta-i m'a nălțat
Iar din geana lui se lasă lacrimi de mângăritare,
Mut... Cu ochii vii pătrunde'n suflet mai pe fie-care,
Dar nici unul nu se plânge, ci 'ntr'un cor răspund; murim!
O! Moldova să trăiască pentru ea ca să perim.

II.

Lângă cort șade Voivodul... dus pe gânduri! El visează
Biruințe! Parcă vede cum se nălță de pe maluri
Vulturul mării sale oglinindu-se în valuri
Vede mica lui oștire cum trecea biruitoare
Purtând faima biruinței peste 'ntinsele botare,
Vede flamura cea verde de pe steag cum se desprinde
Semi-luna otomană la picioare că i-o întinde
Și pusderia de oaste o târâsc 'n neagra zare
Valurile; căci turbată curgea Dunărea în mare
Dar din visu-i se deșteaptă... rățâcit... în jur privește
Acea gloată umilită ce 'nlemnită îl privește.
El ce stăpânise o țară oțelită în nevoi,
Ce făcuse scut puternic dintr'o mână de eroi
Se văzu în clipa asta mormântat pentru vecie
— Pentru suflete mărețe viața umilită nu e.

Un moment și parcă vorba-i de pe buze s'a uscat
„Te apropie“ îi spune Saraskirul mândiat,

»Fapta ta nechibzuită ura noastră a aprins-o
»Și e vai de cel ce cade dacă sabia a încins-o;
»Te închină la picioare-mi, poate capeti îndurare
»O! mândria ta de sigur te va duce la pierzare;
»Porunci-voi oastei mele să vă tae în bucăți
»Mai întâi cu tine înceapă să te arete pe la toți;
»Vezi mulțimea care așteaptă doar un semn din partea mea
»Umilit ingenunchiază ca să-ți mântui viața ta«.

Ioan-Voivod ridică capul... »Pașe, nu mă îngrozesc
Ale tale aspre vorbe. Să mă 'nchin? Nu obișnuiesc
Căci stejarul nu se 'ndoie, poți să-l tai dacă voești,
Ale voastre jurăminte știu cu cât le prețuești.
Dacă e să piară vre-unul dintre cei ce mă 'nconjoară
O!... Ași vrea să fiu acela moartea nu mă înfioară
Poruncește Pașe... aștept!« (cătră mulțime)

„Dintre voi nu îndrăznește
Să-l lovească pe-un supus care nu se linguește?“
Răd... sălbatic... sare asupra-i din mulțime numai unul,
Ce-i luă capul cu-o secure. — Moartea i-a găsit stăpânul.
Trupul sângerând îl luară și-l târâră prin țărână
Il impune cu cuțite în turbarea lor păgână.
Il legară de cămile și îl rupseră'n bucăți
Carnea fumegândă încă arătară pe la toți.
Bat din palme... chiotesc ei... iată-vă pe Ion Voivod
Pe când spaima se 'ntinse în supusul său nord!

N. Bosnieff Paraschivescu.

599 szám.
1908 végreh.ó.

Arverési hirdetés.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102 §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a brassói kir. törvényszéknek 1908 évi 3329 számú végzése következtében Dr. Dán Emil ügyvéd által képviselt „Albina” takarékos és hitelintézet brassói fióktelepe özég javára Hollos Károly brassói lakos ellen 46 K. s jár. erejéig 1908 évi május hó 4-én fogantatosított kielégítés végrehajtás utján felül foglalt és 1231 kor. becsült következő ingóságok, u. m.: butorneműek nyilvános árverésen eladottnak.

Mely árverésnek a brassói kir. járásbíró 1908 évi V. 710/2 számú végzése folytán 46 kor. tőkekövetelés ennek 1907 évi december hó 5 napjától járó 6% kamatai, 1/3% váltódíj és eddig összesen 61 kor. 54 fil. biróilag már megállapított költségek erejéig. Brassóban Mester utca 17 szám alatt leendő megtartására 1908 évi augusztus hó 28-ik napjának délutáni 2 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezenel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107 és 108. § ai értelmében kézpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfogaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna ezenárverés az 1881. évi LX. t. c. 120 §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Brassó, 1908. évi augusztus hó 11 napján.

Kalmár Ignác,
kir. bír. végrehajtó.

Nr. 3661.—1908.

Publicațiune.

Pentru furnisarea mâncărilor la Spitalul civil din loc pe timpul dela 1 Noemvrie 1908 până în 30 Iunie 1911 se va ținea o pertractare de oferte **Mercuri în 23 Septembrie a. c.** la 10 oare a. m. în odaia oficiului administrațiunei Spitalului.

Cari se interesează să înainteze ofertă cu timbru de 1 cor. și conținând cor. 200 ca vadiu până în 23 Sept. a. c. 10 oare a. m. la administrațiunea Spitalului.

Condițiunile de ofertă se pot vedea în fie-care zi în timpul oarelor de oficiu.

Brassó, în 12 August 1908.

(2881-2.) Direcțiunea Spitalului.

Restaurantul „GEWERBEVEREIN”
Rudolfstring 7 (Bulevardul Rudolf 7).

Se recomandă Onor. vizitatori streini cât și stim. Public brașovean prin bucătăria sa bună și aleasă. **Bucate naționale române** în fie-care zi, precum și **beuturi escelente și curate.** Serviciu prompt și conștientios.

Curățenia perfectă.

Cu deosebită stimă
JOSEF PETER,

fost ani îndelungați Antrepr. al Coloșului Oppler din Sinaia și al Restaurantului Cantinei Fabriciei de postav din Azuga.

(10-16.)

„Familia Română”

revistă ilustrată apare în fie-care săptămână cu un bogat cuprins literar și distractiv, (Sfaturi, Curierul Modei, Ghicitori). Abonații noi pot primi toate numerele dela început.

Abonamentul e de 10 cor. pe an.

Adresa: **BUDAPESTA,**
V. Strada Csáky 23.

(2-12.)

Tauri din pinzgau.

Tauri de 1—1 3/4 ani, soiul curat, (prima calitate) răsă Pinzgau pentru prăsilă, de proveniență originală din Pinzgau, introduși în catastru regnicolar, sunt ori când de vânzare la

Fabrica de zahăr din Bod (lângă Brassó). (Stațiunea căilor ferate Botfa'u m. a. v.)

(243,5-6)

De vânzare

o droguerie și fierărie

esistență de 50 ani cu circulațiune escelentă, eventual și o casă constăitoare din mai multe localuri pentru prăvălii și mai multe locuințe.

Székelyhidý Gerő,

Tövis.

(2-6.)

»Romana«

este titlul broșurei, care a apărut în editura tipografiei A. Mureșianu, cu descrierea și esplicarea dansului nostru de salon.

„Romana” dans de colónă în 5 figuri. *Descrișă și esplicată împreună cu musica ei, după compunerea ei originală.* Cu-o introducere („în loc de prefață”), de *Tunarul din Dumbrău, Popa.* — Tipografia Aurel Mureșianu, Brașov 1903.

Broșura este în quart mare, hârtie fină și tipar elegant, cu adausul unei côle de note (musica „Romanei” cu esplicări) și costa numai 2 cor. 50 bani (plus 5 bani porto-postal) pentru România 3 lei.

„Romana” se poate procura de la tipografia A. Mureșianu, Brașov.

Cerița principală a frumșetei este Teintul frumos.

Fie-care Camă îl poate avea folosind

MARGIT-CRÈME
a lui FÖLDES.

Margit-Crème este un cosmetic fin cu miros plăcut, împurmată pitei îndată o molțate ca catifelea, în 10 zile se schimbă pielea perfect și dispar fără urme pistruile, petele de ficat și or-ce neurătenie de pe față.

Un avantaj are Crème acosta, că nu acopere pielea cu grășime, nu o face lucie ca alte creme, din contră dispare lustru pielei ca și pudra, și în urma acosta se poate folosi și peste zi. Hrăvește pielea, câștigând o frescheta ca de copil și molțate ca catifelea.

Are avantaj important, că nu conține argint viu sau plumb, prin urmare este neavătămătoare.

Prețul: un borean mare cor. 2.—, mic C. 1 Margit-Săpun —70 b. Margit-Pudră C. 120 b. Margit-Pasta de dinți C. 1. Apa de obraz C. 1.

Produsent: **Clemens v. Földes** farmacist în ARAD.

Comande de 6 Cor. se trimite franco. Se capătă la farmaciile: Jul. Hornung, Emil Jekelius, Fr. Kelemen, V. Klein, Rud. Kugler, Eugen Neustädter, H. Obert, V. Roth, Franc. Steiner, Teutseh & Tartler drug. în Brașov, și la farma. Kernel Demeter în Orăștie. B.

La Domnul George Enescu, comerciant Poiana-Mărului se capătă **VIN BUN** curat de Ardeal en gros cu 50 bani litru. No.245, 4-20

De vânzare.

700 până la 800 Stânjini lemne de fag, lungimea de 1 m. 20 sunt de vânzare. Reflectanții a se adresa D-lui Ioan Munteanu, comerciant în Râșnov. (3-8.)

Prețurile cerealelor din piața Brașov
Din 21 August 1908.

Măsura sau greutatea	Calitatea.	Valuta în	
		Kor.	ti.
1 H. L.	Grăul cel mai frumos.	20	—
"	Grău mijlociu	19	—
"	Grău mai slab	18	—
"	Grău amestecat	12	—
"	Săcară frumósă.	11	60
"	Săcară mijlociă.	11	20
"	Orz frumos	10	—
"	Orz mijlociu.	9	—
"	Ovės frumos.	7	50
"	Ovės mijlociu.	7	—
"	Cucuruz	12	—
"	Mălaiu (meiu)	14	—
"	Mazăre.	26	—
"	Linte	50	—
"	Fasole	10	—
"	Sēmēntă de in	20	—
"	Sēmēntă de cânepă	16	—
"	Cartofi.	2	—
"	Măzărliche.	—	—
1 kilă	Carne de vită	1	12
"	Carne de porc	1	20
"	Carne de berbec.	—	80
100 kil.	Său de vită prospăt.	40	—
"	Său de vită topit.	62	—

E. NOUVEL

Profesoară de

lucru de mână și industrie,

diplomată de stat în Germania, (Lette Verein — Berlin.)

Predă lecții cu începere din 1 Septemvre de cusut albituri și haine, teoretic și practic, precum și în pictură pe lemn și catifea (Brandmalerei). Informații mai de aproape se pot lua dela **SOSI MAJ**, Strada Porții 16 I. Atelier dentistic. (290,1-6.)

Publicațiune.

Pardosirea cu ciment a bisericei rom. gr. or. cu hramul „Sf. Ion Botezătorul” din Turcheș, protopresbiteratul Brașov, se dă în antreprisă pe calea licitațiunei minuende. Licitatiunea se va începe la 2 oare p. m. în 17 (30) August a. c. în edificiul școlii locale. Prețul strigării este de 2160 cor.

Licitanții au a depune înainte de începerea licitațiunei vadiu de 10% după prețul de strigare.

Comitetului i stă în putere a concrede cu lucrarea pe acel reflectant, în care va avea mai multă încredere dintre minus oferenți.

Planul și preliminarul de spese și toate condițiunile se pot vedea la epitropia parochială.

Turcheș, în 5 August 1908.

Comitetul parochial:

Ir. D. Eremie, Ion Pascu,
presid. comit. par. notar.

(287,2-3.)

NICOLAE RONCEA,

primul măestru român de apaducte, canalisări, instalații de gaz și telefoane,

BRAȘOV, Pe Tocile Nr. 16,

se recomandă On. public din Brașov pentru ori și ce lucrare de instalațiuni, canalisări și apaducte, closete, trenajații, pivnițe, cu deosebire pentru lucrări de canalizare, closete (imblători), conform planului de canalisare și al statutului orașanesc.

În curs de 14 ani de când lucrez în Brașov ori și ce lucrare mi s'a încredințat am executat spre mulțumirea celor ce m'au onorat cu lucrări în bransa mea.


APĂ MINERALĂ PHÖNIX DIN BUZIAS

Succes extraordinar la suferințe de rinichi și bescică.
Apă minerală plăcută fără fer.
Cu deosebire apă de masă răcoritoare.
Recomandată de medici.

Vindeți, răcorește.

Are efect escelent ca apă de cură la suferințe de rinichi, bescică, catar cronic de rinichi, formațiuni de peatră și boale catarale de secrețiune. — La cerere trimite prospecte Administrația isvoarelor:

Directia băilor MUSCHONG în Buzias.



Mare asortiment de lingerie.

Cea mai bună ocaziune.

Avem onoare a aduce la cunoștința On. public din loc și streinătate, că la firma noastră

FRAȚII SIMAY,

Brașov, Târgul grâului 3, (lângă Cafenea),

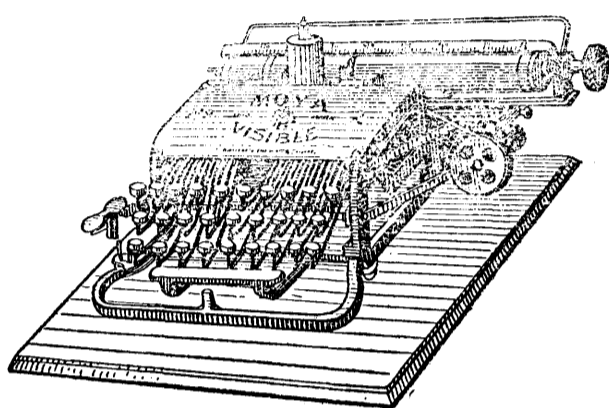
cu ziua de 1 August începând să vinde un mare asortiment de Lingerie, complete trusouri cu prețuri foarte reduse ceea ce numai printr'o cumpărare foarte avantajoasă dela o fabrică am putut ajunge. Deci recomandăm amatorilor, că în timp de 4 săptămâni cât va dura, să asorteze după plac.

MARE ASORTIMENT IN:

Bluse, Jupoane, Confețiuni, Toilete de Dame, atât costume de Dame, cât și de Domni, se pregătesc în timpul cel mai scurt.

Cu prețuri foarte reduse.

Numai 4 săptămâni!



La o parte cu condeiu!

Industria englezească au adus în comerț o mașină de scris de clasa primă și totuși ieftină

Mașina de scris „MOYA“

costă numai

200 Coroane.

Plată în rate mici 20% mai mult. Este egală cu mașinile de scris cele scumpe. „MOYA“ are litere vizibile, claviatura tare, este fabricată din oțel englezesc fin. Manipulația este foarte simplă. După un exercițiu de 24 oare poate și un copil scrie cu „MOYA“.

La cerere prezintă mașina reprezentantul nostru.

„Vertrieb ausländischer Neuheiten“.

Abtheilung für Schreibmaschinen

Budapest, VII. Dembinszky-uteza 28.

Institut indigen. Banca de asigurare

„TRANSILVANIA“ din Sibiu

intemeiată la anul 1868

in Sibiu, strada Cisnădiei nr. 5 (edificiile proprii), asigurază în cele mai avantajoase condiții:

contra pericolului de incendiu și exploziune, edificiilor de ori-ce fel, mobile, mărfuri, vite, nutrețuri și alte produse economice etc.

asupra vieții omului

in toate combinațiile, capitale pentru cazul morții și cu termen fix, asigurări de copii, de studii, de zestre, rente pe viața întreagă etc. etc.

Asigurări populare fără cercetare medicală.

Asigurări pe spese de înmormântare cu solvirea imediată a capitalului.

Valori asigurate contra incendiului:

95,816.412 cor.

Capital asigurat asupra vieții:

9,882.454 coroane.

Dela întemeiere institutul a solvit:

pentru despăg. de incendii 4,484.278.83 c., pt. capitale asig. pe viață 4,028.113 12 c.

Oferte și informațiuni se pot primi dela: Direcțiunea în Sibiu, strada Cisnădiei nr. 5 etajul I., curtea I., și prin agenturile principale din Arad, Brașov, Bistrița, Cluj, și Oradea-mare, precum și dela subagenții din toate comunele mari.

Primul atelier român de curelărie.

**Primul atelier de curelar român
VASILIE MUSCALU
BRAȘOV, Strada nouă, Nr. 7.**

Am onoare a recomanda On. Public din Brașov și jur **Atelierul meu de curelărie**

provăzută cu tot felul de hamuri de lucș și pentru lucru din piele de blanc, precum și tot felul de curele de încins, d. e. șerpăre de piele de tot felul: negre, galbene, de covor cu flinte, care este sub conducerea mea proprie.

Se primesc și reparațiuni de tot felul, d. e. cufere, geante de călătorie și pungi.

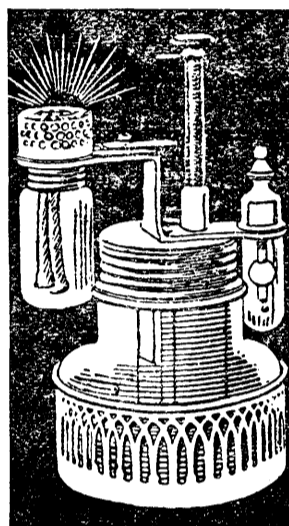
Totodată mai fac cunoscut, că în depozitul meu să află gata: plosei de lemn în orice mărime, îmbrăcate în curele fine.

Cu stimă **Vasilie Muscalu.**

PREȚURI MODERATE.

Chibrituri

Lampă de noapte, lumânări de prisos!



„PATENTA LUMEI!“ (WELTPATENT)

„Victoria“-Aparat electric, care se aprinde de sine!

O presiune dă foc și lumină. Umplutura durează un an, costă numai 50 bani și se capătă ori și unde.

Elegant nichelată Cor. 8.—

trimite cu rambursă (4-86.)

„Vertrieb ausländischer Neuheiten“

BUDAPEST VII., Dembinszky-uteza Nr. 28.

Garanție îndelungată.

Garanție îndelungată.

Rabat mare pentru vânzători!

Cruce seu stea dublă electro-magnetică

Patent Nr. 86967.

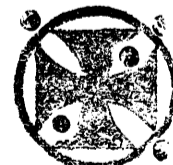
Nu e crucea lui Volta.

Nu e mijloc secret.

Vindecă și înviorază

pe lângă garanție.

Deosebită atențiune e a acest aparat vindecă bo-



se da împrejurării, că le vechi de 20 ani.

Aparatul acesta vindecă și folosește contra: durerilor de cap și dinți, migrene, neuralgie, împedecarea circulațiunii sângelui, anemie, amețeli, tuituri de ureche, bătăie de inimă, sgârciuri de inimă, asmă, angh greu, sgârciuri de stomac, lipsa poftei de mâncare, roceață la mâni și la picioare, reumă, podagră, ischias, udul în pat, influența, insomnie, epilepsia, circulația neregulată a sângelui și multor altor bôle, cari la tractare normală a medicului se vindecă prin electricitate. — In cancelaria mea se află atestate încurșe din toate părțile lumii, cari prefuesc cu mulțămire invențiunea mea și ori-cine pôte examina aceste atestate Acel pacient. care în decurs de 45 zile nu se va vindeca, i-se retrimite banii. Unde orice încercare s'a constatat zădarnică, rog a proba aparatul meu.

Atrag atențiunea P. T. public asupra faptului, că aparatul meu nu e permis să se cu funde cu aparatul „Volta“, de ore-ce „Crucea-Volta“ atât în Germania cât și în Austro-Ungaria a fost oficial oprit, fiind nefolositor, pe când aparatul meu e în genere cunoscut apreciat și cercetat. Deja ieftinătatea crucii mele electro-magnetice o recomandă îndeosebi

Prețul aparatului mare e 8 cor. Pretul aparatului mic e 6 cor. folosibil la morburii, cari nu sunt mai vechi de 15 ani. folosibil la copii și femei de constituție foarte slabă.

Expediție din centru și locul de vânzare pentru țără și streinătate etc.

MÜLLER ALBERT, Budapesta, V.28, Strada VADÁSZ 34, colțul strada Kálmán.